# **Boolesches Retrieval**

Anhang: Regeln des Porter-Stemmers



Porter-Stemmer (als Beispiel eines "Affix Removal"-Verfahrens)

Der Algorithmus des Porter-Stemmers besteht aus (Bedingung:Aktion)-Regeln.

#### Bedingungen:

Vokale sind hier *a*, *e*, *i*, *o*, *u* und, falls ein Konsonant vorausgeht, auch *y*. Sei *C* eine Folge von Konsonanten, *V* ein Folge von Vokalen. Das Maß *m* eines Stamms *S* ist definiert durch die Anzahl der *VC*-Sequenzen in *S*:

 $[C] (VC)^m [V]$ 

#### Beispiel:

m = 0: TR, EE, TREE, Y, BY

m = 1: TROUBLE, OATS, TREES, IVY

m = 2: TROUBLES, PRIVATE, OATEN

- \* <X>: der Stamm endet mit einem bestimmten Buchstaben X
- \* v \* : der Stamm enthält einen Vokal
- \*d : der Stamm endet mit einem Doppel-Konsonant
- \*o : der Stamm endet mit einer Konsonant-Vokal-Konsonant-Folge und der letzte Konsonant ist kein w, x oder y

Suffix-Bedingungen: (current\_suffix = = pattern)

Regel-Bedingungen: (rule which was used)

Aktionen:  $(old\_suffix \rightarrow new\_suffix)$ 

#### Algorithmus:

```
step1a (word);
step1b (stem);
if (second or third rule of step 1b was used) step1b1 (stem);
step1c (stem);
step2 (stem);
step3 (stem);
step4 (stem);
step5a (stem);
```

Step 1a

Conditions	Suffix	Replacement	Examples
NULL NULL	sses ies	ss i	caresses → caress ponies → poni ties → ti
NULL NULL	SS S	ss NULL	carress → carress cats → cat

Die Regeln innerhalb eines "Steps" werden nacheinander auf Anwendbarkeit überprüft, nur eine wird angewendet. Es wird das größt mögliche Suffix ersetzt.

Step 1b

Conditions	Suffix	Replacement	Examples
(m > 1)	eed	ee	feed → feed agreed → agree
(*v*)	ed	NULL	plastered $\rightarrow$ plaster bled $\rightarrow$ bled
(*v*)	ing	NULL	motoring $\rightarrow$ motor sing $\rightarrow$ sing

Step 1b1

Conditions	Suffix	Replacement	Examples	
NULL conflate	at	ate	conflat(ed) $\rightarrow$	
NULL	bl	ble	troubl(ing) $\rightarrow$ trouble	
NULL	iz	ize	$siz(ed) \rightarrow size$	
(*d ∧ ¬(* <l>∨*<s>∨*<z>)</z></s></l>				
	NULL	single letter	$hopp(ing) \to hop$	
			tann(ed) → tan	
			$fall(ing) \rightarrow fall$	
(m=1 \( ^*o)	NULL	е	$fail(ing) \rightarrow fail$	
			fil(ing) → file	

Step 1c

Conditions	Suffix	Replacement	Examples
(*v*)	У	i	happy → happi sky → sky

Step 2

Conditions	Suffix	Replacement	Examples
(m>0)	ational	ate	relational → relate
(m>0) (m>0)	tional	tion	conditional $\rightarrow$ condition rational $\rightarrow$ rational
(m>0)	enci	ence	valenci → valence
(m>0) (m>0)	anci	ance	hesitanci → hesitence
(m>0)	izer	ize	digitizer → digitize

(m>0): bli  $\rightarrow$  ble, alli  $\rightarrow$  al, entli  $\rightarrow$  ent, eli  $\rightarrow$  e, ousli  $\rightarrow$  ous, logi  $\rightarrow$  log, ization  $\rightarrow$  ize, ation  $\rightarrow$  ate, ator  $\rightarrow$  ate, alism  $\rightarrow$  al, iveness  $\rightarrow$  ive, fulness  $\rightarrow$  ful, ousness  $\rightarrow$  ous, aliti  $\rightarrow$  al, iviti  $\rightarrow$  ive, biliti  $\rightarrow$  ble

Step 3

Conditions	Suffix	Replacement	Examples
(m>0)	icate	ic	triplicate → triplic
(m>0)	ative	NULL	formative $\rightarrow$ form
(m>0)	alize	al :-	formalize → formal
(m>0)	iciti	ic :-	electricity → electric
(m>0)	ical •	ic	electrical → electric
(m>0) (m>0)	ful	NULL	hopeful → hope
(m>u)	ness	NULL	$goodness \rightarrow good$

Step 4

Conditions	Suffix	Replacement	Examples
(m>1)	al	NULL	revival $\rightarrow$ reviv
(m>1)	ance	NULL	allowance $\rightarrow$ allow
(m>1)	ence	NULL	$inference \rightarrow infer$
(m>1)	er	NULL	airliner $\rightarrow$ airlin
(m>1)	ic	NULL	gyroscopic → gyroscop
(m>1)	able	NULL	adjustable → adjust
(m>1)	ible	NULL	defensible → defens
(m>1)	ant	NULL	$irritant \rightarrow irrit$
(m>1)	ement	NULL	replacement $ ightarrow$ replac
(m>1)	ment	NULL	adjustment  ightarrow adjust



Step 4

Conditions	Suffix	Replacement	Examples
(m>1)	ent	NULL	dependent → depend
(m>1) \( (* <t>)</t>	ion	NULL	$adoption \rightarrow adopt$
(m>1) \( (* <s>)</s>	ion	NULL	
(m>1)	ou	NULL	homologou → homolog
(m>1)	ism	NULL	$communism \rightarrow commun$
(m>1)	ate	NULL	activate → activ
(m>1)	iti	NULL	angulariti → angular
(m>1)	ous	NULL	homologous → homolog
(m>1)	ive	NULL	effective $\rightarrow$ effect
(m>1)	ize	NULL	bowdlerize $ ightarrow$ bowdler



### Step 5a

Conditions	Suffix	Replacement	Examples
(m>1)	е	NULL	probate → probat rate → rate
(m=1 ∧ ¬ *o)	е	NULL	cease → ceas

#### Step 5b

Conditions	Suffix	Replacement	Examples
(m>1 ^ *d ^ * <l>)</l>	NULL	single letter	$\begin{array}{l} controll \to control \\ roll \to roll \end{array}$

#### Infos und Quellcodes:

- zu Snowball ("a small string processing language for creating stemmers") Stemmer-Varianten für verschiedene Sprachen:

http://snowball.tartarus.org/

speziell zu Porter-Stemmer:

http://www.tartarus.org/~martin/PorterStemmer/

# **Boolesches Retrieval**

Anhang: Herausforderungen für einen deutschen Stemmer

#### Flektierte Verben

```
(ich) zahle, zahlte, gezahlt
(du) zahlst, zahltest, gezahlt
(sie, er) zahlt, zahlte, gezahlt
(wir) zahlen, zahlten, gezahlt
(ihr) zahlt, zahltet, gezahlt
(sie) zahlen, zahlten, gezahlt
(ich) zahle an, zahlte an, anzahlen, angezahlt, anzuzahlen
... ...
→ Präfixe, Infixe, Suffixe
```

Universität Trier

#### Unregelmäßige Verben

nehmen, nahm, genommen, nähmest, etc.

schwimmen, schwamm, geschwommen, schwömme, schwämme, etc

gehen, ging, gegangen, etc.

→ Stammbildung nur über Vollformenlexikon möglich

#### **Präfixe**

nehmen, ab/nehmen, zu/nehmen, weg/nehmen, ver/nehmen

→ Präfixe können bedeutungstragend sein und dürfen nicht grundsätzlich entfernt werden

Durch Entfernung können gegensätzliche Begriffe gleichgemacht werden:

 $zu/nehmen \rightarrow nehmen$ ab/nehmen  $\rightarrow$  nehmen

#### **Präfixe**

geben, ge/geben fahren, ge/fahren

→ "ge" als Präfixe entsteht auf Grund der Flexion und kann prinzipiell entfernt werden.

#### aber:

Gefahren sind wir 2 Stunden ... Gefahren gab es viele ...

#### **Infixe**

abnehmen, abzunehmen abgeben, abzugeben

abgeben, abgegeben abtragen, abgetragen abnehmen, abgenommen anziehen, angezogen

→ Die Infixe "zu" und "ge" entstehen auf Grund der Flexion und können prinzipiell entfernt werden.

("zu": einfach, "ge": schwieriger)

#### **Algorithmus**

Vokale:

aeiouyäöü

#### Vorbereitung:

Ersetze "ß" durch "ss".

Ersetze "u" und "y" zwischen Vokalen durch "U" und "Y" (damit Handhabung als Konsonant, z.B.: baUer)

Bestimme die Regionen R1 und R2

Regionen R1 und R2

- R1 ist die Region nach dem ersten Konsonanten, der einem Vokal folgt, oder die Null-Region am Ende des Wortes, falls kein derartiger Konsonant existiert.
  - Die Region vor R1 muss mindestens 3 Zeichen lang sein.
- R2 ist die Region nach dem ersten Konsonanten, der in R1 einem Vokal folgt, oder die Null-Region am Ende des Wortes, falls kein derartiger Konsonant existiert.

#### Beispiele für R1 und R2:

```
"t" ist der erste Konsonant nach einem Vokal → R1: "iful"
"f" ist der erste Konsonant nach einem Vokal in R1 → R2: "ul"
```

#### Beispiele für R1 und R2:

"t" ist der erste Konsonant nach einem Vokal → R1: "y" R1 enthält keinen Konsonanten → R2: Null-Region

Beispiele für R1 und R2:

R1 und R2 sind Null-Regionen

Führe jeden der folgenden 3 Schritte aus:

1. Schritt:

Suche nach dem längsten der folgenden Suffixe:

- (a) "e" "em" "en" "ern" "er" "es"
- (b) "s" (mit einer vorangehenden gültigen "s"-Endung)

und lösche falls in R1.

Gültige "s"-Endungen: b, d, f, g, h, k, l, m, n, r, t Gültige "st"-Endungen: b, d, f, g, h, k, l, m, n, t

z.B.: äckern -> äck, ackers -> acker, armes -> arm

#### 2. Schritt:

Suche nach dem längsten der folgenden Suffixe:

- (a) "en" "er" "est"
- (b) "st" (mit einer vorangehenden gültigen "st"-Endung, ihrerseits mit mindestens 3 vorangehenden Zeichen)

und lösche falls in R1.

```
z.B.: derbsten -> derbst (Schritt 1), und derbst -> derb(Schritt 2, "b" ist eine gültige "st"-Endung, der 3 Zeichen vorausgehen)
```

#### 3. Schritt:

Suche nach dem längsten der folgenden Suffixe und führe die entsprechende Aktion aus:

```
"end" "ung" (belebend, Beurteilung, Beendigung)

Lösche wenn in R2.

Wenn zudem "ig" aber nicht "eig" vorausgeht, lösche wenn in R2.
```

```
"ig" "ik" "isch" (wackelig, Grammatik, wählerisch, aber: Blätterteig, Rindfleisch)
```

Lösche wenn in R2 und kein "e" vorausgeht

noch 3. Schritt:

```
"lich" "heit" (absonderlich, wunderlich, Gesundheit, Geborgenheit)
Lösche wenn in R2.
Falls "er" oder "en" vorausgeht, lösche wenn in R1.
```

"keit" (Einsamkeit, Freundlichkeit, Friedfertigkeit)
Lösche wenn in R2.
Falls "lich" oder "ig" vorausgehen, lösche wenn in R1.

**letzter Schritt:** 

Ersetze "U" und "Y" durch "y" und "u"

Ersetze "ä" "ö" "ü" durch "a" "o" "u"

-----

nehme nehm
nehmen nehm
nehmend nehmend
nehmenden nehmend
nehmet nehmet

nehmt

aufeinanderfolgen aufeinanderfolgend aufeinanderfolgende aufeinanderfolgenden aufeinanderfolgenden aufeinanderfolgender aufeinanderfolgt aufeinanderfolgten aufeinanderfolg aufeinanderfolg aufeinanderfolg aufeinanderfolg aufeinanderfolg aufeinanderfolg aufeinanderfolgt aufeinanderfolgt

nehmt